



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

13 april 1999

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 9 april 1999

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 9 april 1999 minskade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 6, 7 och 8 på skuldsidan) med 0,2 miljarder EUR till 238,9 miljarder EUR.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 6 på tillgångssidan) minskade med 0,1 miljarder EUR till 26,5 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 2,0 miljarder EUR till 333,4 miljarder EUR vilket återspeglar det normala säsongsmönstret efter den ökade efterfrågan på likviditet under påskhelgen. I samband med åtgärder från finansmyndigheter och skatteuppbörd minskade **skulder till den offentliga sektorn** (post 4.1 på skuldsidan) med 5,0 miljarder EUR till 36,2 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till motparter inom den finansiella sektorn (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4 2.5 och 3 på skuldsidan) minskade med 35,1 miljarder EUR. Detta berodde främst på minskad utlåning genom huvudsakliga refinansieringstransaktioner. Onsdagen den 7 april 1999 förföll en huvudsaklig refinansieringstransaktion om 102,0 miljarder EUR och ersattes med en ny på 66,6 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) uppgick till 0,7 miljarder EUR och utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) uppgick till 0,2 miljarder EUR jämfört med 0,7 respektive 0,5 miljarder EUR per den 2 april 1999.

III. Löpande räkningar för den finansiella sektorn i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner minskade ställningen för motparter **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 25,2 miljarder EUR till 79,1 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken:

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: 0049 69 1344 7455, Telefax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges med angivande av källan.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 9 april 1999

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 9 april 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 9 april 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	105.323	0	1 Utelöpande sedlar	333.367	-1.964
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet		
2.1 Fordringar på IMF	30.363	2.352	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	79.117	-25.181
2.2 Banktillgodoavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	212.836	-1.914	2.2 Inlåningsfacilitet	213	-323
	243.199	438	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
			2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande	10.331	-287	2.5 Skulder avseende tilläggssäkerheter	2	-14
				79.332	-25.518
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			3 Emitterade skuldcertifikat	10.158	0
4.1 Banktillgodoavanden, värdepapper och lån	3.789	297	4 Skulder i euro till övriga hemmahörande		
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4.1 Offentliga sektorn	36.186	-5.000
	3.789	297	4.2 Övriga skulder	3.458	-3.590
5 Utlåning till motparter inom den finansiella sektorn				39.644	-8.590
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	105.607	-35.368	5 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	7.936	-532
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	44.994	0	6 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande	940	23
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0			
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
5.5 Utlåningsfacilitet	710	45	7.1 Inlåning och övriga skulder	7.684	303
5.6 Fordringar avseende tilläggssäkerheter	72	-106	7.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
5.7 Övrig utlåning	843	-32		7.684	303
	152.226	-35.461	8 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.043	0
6 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande	26.511	-129	9 Övriga skulder	61.738	-1.797
			10 Värderegleringskonton	78.479	-206
7 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	60.186	0	11 Eget kapital	54.147	1
8 Övriga tillgångar	77.903	-3.138			
Summa tillgångar	679.468	-38.280	Summa skulder	679.468	-38.280

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.